



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/1994/524
1 May 1994
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1994年4月28日

南斯拉夫常驻联合国代表团临时代办
给秘书长的信

谨随函附上南斯拉夫联邦共和国外交部长弗拉迪斯拉夫·约瓦诺维奇阁下给你的信。

请将本信及其附件作为安全理事会文件分发为荷。

临时代办

大使

德拉戈米尔·乔基奇(签名)

附件

1994年4月26日

南斯拉夫联邦共和国外交部长

给秘书长的信

你在1994年3月31日的信中转达了北约组织否认其军用飞机侵犯南斯拉夫联邦共和国领空一事。

我对这种否认是否令人信服不予评论,但不得不告诉你,控制前波斯尼亚—黑塞哥维那领空的北约组织空军继续公然侵犯南斯拉夫联邦共和国领空。

1994年4月14日北约组织飞机三次侵犯南斯拉夫联邦共和国领空:

- 凌晨4时51分至4时53分,在佩鲁卡/塔拉地区,纵深5-6公里,高度8500米;
- 下午12时14分至12时16分,在兹沃尔尼克-克鲁帕尼地区,纵深15-20公里,高度8100米;
- 下午1时19分至1时24分,在洛兹尼察-兹沃尔尼克地区,纵深约10公里,高度7000米。

北约组织空军一再侵犯南斯拉夫联邦共和国领空是不能接受的,这超出了1992年10月9日安全理事会关于波斯尼亚—黑塞哥维那禁飞区的第781号决议规定的任务范围。这种侵权行为还构成了严重的挑衅威胁了和平进程和该区域的和平与安全。

南斯拉夫联邦共和国政府对其领空继续受到有计划的侵犯深为关切,并提请注意,北约组织和联合国--派遣北约组织部队至前波斯尼亚—黑塞哥维那--对这些行为所产生的一切后果要承担重大责任。

阁下深知,侵犯南斯拉夫联邦共和国领空的行为是侵犯其主权和领土完整的行为,构成对其安全的公开威胁。

特别令人担忧的是,侵犯南斯拉夫联邦共和国领空的这些行为打着联合国的旗号,并且这个世界组织至今未采取任何防止措施。

秘书长阁下,相信你会理解和重视我所说明的事实,现在致函阁下,再次请你在联合国和对北约组织指挥部采取适当措施,防止再发生危险的挑衅行为。

弗拉迪斯拉夫·约瓦诺维奇(签名)
